

# ファースト・スタディ日本語学校 入学願書(第4版)

## First・Study Japanese Language School Application (4th ver.)

※アルファベットは大文字で活字体で書いてください Please write in Capital and Block letters

写真・photo  
(40mmx30mm)  
最近三カ月以内に  
撮影した上半身  
正面脱帽の  
カラー写真  
Taken within 3  
months

### コース Course

長期留学 Long-term courses	<input type="checkbox"/> 2年コース 2 years Course	
	<input type="checkbox"/> 1年6ヶ月コース 1 year and 6 months Course	
	<input type="checkbox"/> 1年コース 1 year Course	

### 出願者本人 Applicant

氏名・カタカナ Name in Katakana							
氏名・母語 Name in native language							
氏名・ローマ字 Name in alphabet							
生年月日 Date of birth	年 Year	月 Month	日 Day	性別 Gender	<input type="checkbox"/> 男 Male <input type="checkbox"/> 女 Female	配偶者 Marital status	<input type="checkbox"/> 無 Single <input type="checkbox"/> 有 Married
国籍・地域 Nationality/Region				出生地 Place of birth			
戸籍住所 Home address							
現住所 Present address							
電話番号 TEL No.				職業 Occupation			
最終学歴 及び在籍状況 Education (last school or institution) or present school	<input type="checkbox"/> 大学院( <input type="checkbox"/> 修士 Master・ <input type="checkbox"/> 博士 Doctor ) <input type="checkbox"/> 大学 Bachelor <input type="checkbox"/> 短期大学 Junior college <input type="checkbox"/> 専門学校 College of technology <input type="checkbox"/> 高等学校 Senior high school			<input type="checkbox"/> 卒業 Graduated <input type="checkbox"/> 在学中 In school and when expected to graduate (         年         月卒業予定 year          month to graduate <input type="checkbox"/> 休学中 Temporary absence <input type="checkbox"/> 中退 Withdrawal			
	<input type="checkbox"/> 帰国 Return to home-country <input type="checkbox"/> 日本での進学 Enter school of higher education in Japan ( <input type="checkbox"/> 大学 University <input type="checkbox"/> 大学院 Graduated school <input type="checkbox"/> 短期大学 Junior College <input type="checkbox"/> 専門学校 College of technology ) <input type="checkbox"/> 日本での就職 Find work in Japan <input type="checkbox"/> その他 Others(    )						
査証申請予定地 The place to apply for visa							

※↑日本ではなく、現地での日本機関を記入する。Not Japan. The place of Japanese visa institution in your native.

### 出入国履歴 Immigration

旅券 Passport	<input type="checkbox"/> 無 Don't have・申請中 Applied <input type="checkbox"/> 有 Have	旅券番号 Passport No.			
有効期限 Date of expiration	年 Year	月 Month	日 Day	過去の来日歴 Japan entry in the past	<input type="checkbox"/> 無 No <input type="checkbox"/> 有 Yes(          ) 回time(s)

※↓新しいものから、3つを記載してください。Fill out the latest 3 entries to Japan from the latest.

入国年月日 Date of entry	出国年月日 Date of departure	在留資格 Status of residence	入国目的 Purpose of entry
年      月      日 Year   Month   Day	年      月      日 Year   Month   Day		
年      月      日 Year   Month   Day	年      月      日 Year   Month   Day		
年      月      日 Year   Month   Day	年      月      日 Year   Month   Day		

**経歴関係 Personal background**

<b>犯罪歴</b> Criminal record (in Japan/overseas)	<input type="checkbox"/> 無 No <input type="checkbox"/> 有 Yes 内容 Detail( )	<b>強制退去歴</b> Departure by deportation	<input type="checkbox"/> 無 No <input type="checkbox"/> 有 Yes 内容 Detail( )
--	---	---	---

**学歴 Educational background**

※初等教育から最終学歴まで順次に記入、卒業年月は証明書と同じすること。  
 Fill in all the history from elementary school to the latest. The Date of Graduation must be the same with each certificate.  
 ※経歴の中に空白期間がある場合は、その期間に何をしていたのか、別紙で説明してください。  
 Please explain the period when there is an interregnum with attached sheet.

	学校名 Name of the school	所在地 Location	学習期間 Term of study	修学年数 Years in school
小学校 Elementary school			年 月 ~ 年 月 Year Month ~ Year Month	
中学校 Junior high school			年 月 ~ 年 月 Year Month ~ Year Month	
高等学校 Senior high school			年 月 ~ 年 月 Year Month ~ Year Month	
大学、専門学校等 College, University, etc.			年 月 ~ 年 月 Year Month ~ Year Month	
大学、専門学校等 College, University, etc.			年 月 ~ 年 月 Year Month ~ Year Month	
<b>修学総年数</b> Total years of the above education				

**職歴(兵役)等 Work experience (Military services)etc.**

※一番新しいものから記入すること。 Fill in all the job information you have held from the most new

勤務先(会社名) Name of the company	所在地 Location	在職期間 Term of employment
		年 月 ~ 年 月 Year Month ~ Year Month
		年 月 ~ 年 月 Year Month ~ Year Month

**日本語学習歴 Experience of studying Japanese**

学校名(正式名称) Name of the school(Official name)	所在地 Location	学習期間 Term of Japanese study
		年 月 ~ 年 月 Year Month ~ Year Month
		年 月 ~ 年 月 Year Month ~ Year Month

  

試験名 Examination	結果 Result	受験年月 Date of examination	レベル Level
日本語能力試験 (JLPT) Japanese Language Proficiency Test	<input type="checkbox"/> 合格 Pass <input type="checkbox"/> 不合格 Fail <input type="checkbox"/> 予定 Planning	年 月 Year Month	級 Level
NAT TEST	<input type="checkbox"/> 合格 Pass <input type="checkbox"/> 不合格 Fail <input type="checkbox"/> 予定 Planning	年 月 Year Month	級 Level
	<input type="checkbox"/> 合格 Pass <input type="checkbox"/> 不合格 Fail <input type="checkbox"/> 予定 Planning	年 月 Year Month	級 Level

### 経費支弁者 Financial supporter

1	支弁者氏名 (漢字またはローマ字) Name of supporter in Kanji or alphabet			
	出願者との関係 Relationship	<input type="checkbox"/> 父 Father <input type="checkbox"/> 母 Mother <input type="checkbox"/> その他 Other (                      )	職業 Occupation	
	現住所 Present address		連絡先 Contact TEL No.	
	勤務先の名称 Name of company		勤務先の電話 TEL No. of company	
2	支弁者氏名 (漢字またはローマ字) Name of supporter in Kanji or alphabet			
	出願者との関係 Relationship	<input type="checkbox"/> 父 Father <input type="checkbox"/> 母 Mother <input type="checkbox"/> その他 Other (                      )	職業 Occupation	
	現住所 Present address		連絡先 Contact TEL No.	
	勤務先の名称 Name of company		勤務先の電話 TEL No. of company	

### 家族関係 Family

※記載欄が不足する場合は別紙に記入して添付すること。

If there is not enough space in the given columns to write in all of your family, fill in and attach a separate sheet.

在日親族 Relatives in Japan					<input type="checkbox"/> 無 No <input type="checkbox"/> 有 Yes
1	氏名 (漢字またはローマ字) Name in Kanji or alphabet				
	生年月日 Date of birth	年 Year	月 Month	日 Day	国籍・地域 Nationality/Region
	同居予定 Intended to reside with applicant or not	<input type="checkbox"/> いいえ No	<input type="checkbox"/> はい Yes		続柄 Relationship
	在留カード番号・特別永住者証明書番号 Residence card No./Special Permanent Resident Certificate No.				
	勤務先・通学先 Name of employment/school				職業 Occupation
2	氏名 (漢字またはローマ字) Name in Kanji or alphabet				
	生年月日 Date of birth	年 Year	月 Month	日 Day	国籍・地域 Nationality/Region
	同居予定 Intended to reside with applicant or not	<input type="checkbox"/> いいえ No	<input type="checkbox"/> はい Yes		続柄 Relationship
	在留カード番号・特別永住者証明書番号 Residence card No./Special Permanent Resident Certificate No.				
	勤務先・通学先 Name of employment/school				職業 Occupation

**母国での家族構成**  
Family structure in your country

※同居者及び2親等まで(祖父祖母、両親、兄弟姉妹)

Fill in all members in your family.(Grandparents, parents, and brother and sisters)

※居住状況に、出願者本人と同居しているか、別居しているか、それとも同じ戸籍に記載されているか。

In Living situation, "Live together" is living with the applicant, "Family register" is living separate, and whether written in the same family register as the applicant.

※空欄がないようにしてください。わからない部分に「不明」と理由を書いてください

No blank. If there are some imformation you don't know, please wirtter in 「unknown」and explain the reason.

	続柄 Relationship	氏名 (漢字またはローマ字) Name in Kanji or alphabet	生年月日 Date of birth	職業 Occupation	※居住状況 Living situation
1	父 Father		年 月 日 Year Month Day	<input type="checkbox"/> 自営業 Self-employed <input type="checkbox"/> 会社員 Employee <input type="checkbox"/> 無職 Unemployed <input type="checkbox"/> その他 Others ( )	<input type="checkbox"/> 同居 Live together <input type="checkbox"/> 別居 Live sepearate <input type="checkbox"/> 戸籍中 Family register <input type="checkbox"/> 死亡 Death
2	母 Mother		年 月 日 Year Month Day	<input type="checkbox"/> 自営業 Self-employed <input type="checkbox"/> 会社員 Employee <input type="checkbox"/> 無職 Unemployed <input type="checkbox"/> その他 Others ( )	<input type="checkbox"/> 同居 Live together <input type="checkbox"/> 別居 Live sepearate <input type="checkbox"/> 戸籍中 Family register <input type="checkbox"/> 死亡 Death
3	父方の祖父 Grandfather in father's side		年 月 日 Year Month Day	<input type="checkbox"/> 自営業 Self-employed <input type="checkbox"/> 会社員 Employee <input type="checkbox"/> 無職 Unemployed <input type="checkbox"/> その他 Others ( )	<input type="checkbox"/> 同居 Live together <input type="checkbox"/> 別居 Live sepearate <input type="checkbox"/> 戸籍中 Family register <input type="checkbox"/> 死亡 Death
4	父方の祖母 Grandmother in father's side		年 月 日 Year Month Day	<input type="checkbox"/> 自営業 Self-employed <input type="checkbox"/> 会社員 Employee <input type="checkbox"/> 無職 Unemployed <input type="checkbox"/> その他 Others ( )	<input type="checkbox"/> 同居 Live together <input type="checkbox"/> 別居 Live sepearate <input type="checkbox"/> 戸籍中 Family register <input type="checkbox"/> 死亡 Death
5	母方の祖父 Grandfather in mother's side		年 月 日 Year Month Day	<input type="checkbox"/> 自営業 Self-employed <input type="checkbox"/> 会社員 Employee <input type="checkbox"/> 無職 Unemployed <input type="checkbox"/> その他 Others ( )	<input type="checkbox"/> 同居 Live together <input type="checkbox"/> 別居 Live sepearate <input type="checkbox"/> 戸籍中 Family register <input type="checkbox"/> 死亡 Death
6	母方の祖母 Grandmother in mother's side		年 月 日 Year Month Day	<input type="checkbox"/> 自営業 Self-employed <input type="checkbox"/> 会社員 Employee <input type="checkbox"/> 無職 Unemployed <input type="checkbox"/> その他 Others ( )	<input type="checkbox"/> 同居 Live together <input type="checkbox"/> 別居 Live sepearate <input type="checkbox"/> 戸籍中 Family register <input type="checkbox"/> 死亡 Death

	続柄 Relationship	氏名 (漢字またはローマ字) Name in Kanji or alphabet	生年月日 Date of birth	職業 Occupation	※居住状況 Living situation
7			年 月 日 Year Month Day	<input type="checkbox"/> 自営業 Self-employed <input type="checkbox"/> 会社員 Employee <input type="checkbox"/> 無職 Unemployed <input type="checkbox"/> 学生 Student <input type="checkbox"/> その他 Others ( )	<input type="checkbox"/> 同居 Live together <input type="checkbox"/> 別居 Live separate <input type="checkbox"/> 戸籍中 Family register <input type="checkbox"/> 死亡 Death
8			年 月 日 Year Month Day	<input type="checkbox"/> 自営業 Self-employed <input type="checkbox"/> 会社員 Employee <input type="checkbox"/> 無職 Unemployed <input type="checkbox"/> 学生 Student <input type="checkbox"/> その他 Others ( )	<input type="checkbox"/> 同居 Live together <input type="checkbox"/> 別居 Live separate <input type="checkbox"/> 戸籍中 Family register <input type="checkbox"/> 死亡 Death
9			年 月 日 Year Month Day	<input type="checkbox"/> 自営業 Self-employed <input type="checkbox"/> 会社員 Employee <input type="checkbox"/> 無職 Unemployed <input type="checkbox"/> 学生 Student <input type="checkbox"/> その他 Others ( )	<input type="checkbox"/> 同居 Live together <input type="checkbox"/> 別居 Live separate <input type="checkbox"/> 戸籍中 Family register <input type="checkbox"/> 死亡 Death
10			年 月 日 Year Month Day	<input type="checkbox"/> 自営業 Self-employed <input type="checkbox"/> 会社員 Employee <input type="checkbox"/> 無職 Unemployed <input type="checkbox"/> 学生 Student <input type="checkbox"/> その他 Others ( )	<input type="checkbox"/> 同居 Live together <input type="checkbox"/> 別居 Live separate <input type="checkbox"/> 戸籍中 Family register <input type="checkbox"/> 死亡 Death
11			年 月 日 Year Month Day	<input type="checkbox"/> 自営業 Self-employed <input type="checkbox"/> 会社員 Employee <input type="checkbox"/> 無職 Unemployed <input type="checkbox"/> 学生 Student <input type="checkbox"/> その他 Others ( )	<input type="checkbox"/> 同居 Live together <input type="checkbox"/> 別居 Live separate <input type="checkbox"/> 戸籍中 Family register <input type="checkbox"/> 死亡 Death
12			年 月 日 Year Month Day	<input type="checkbox"/> 自営業 Self-employed <input type="checkbox"/> 会社員 Employee <input type="checkbox"/> 無職 Unemployed <input type="checkbox"/> 学生 Student <input type="checkbox"/> その他 Others ( )	<input type="checkbox"/> 同居 Live together <input type="checkbox"/> 別居 Live separate <input type="checkbox"/> 戸籍中 Family register <input type="checkbox"/> 死亡 Death

いじょう とお そうい  
以上の通り、相違ありません。

I hereby declare the above statement is true and correct.

サイン・Signature: \_\_\_\_\_

署名・Full name: \_\_\_\_\_